

AVRUPA BİRLİĞİ ORGANİK ÜRÜN İHRACATÇILARI İÇİN

March 10th, 2017

Konu: **TRACES: İhracat sertifikalarının hazırlanmasına yönelik yeni sistem**

Değerli Müşterilerimiz,

Bu mektup ile (EC) No 1235/2008 No'lu yönetmeliğin yerine geçen ve AB'ye ihrac edilen ürünler için **elektronik İhracat sertifikası (certificate of inspection) hazırlanması için TRACES** (Trade Control and Expert System-Ticaret Kontrolü ve Ekspert sistemi) olarak adlandırılan **yeni bir IT aracını** tanıtan yeni (EU) 2016/1842 No'lu yönetmelik hakkında size bilgilendirmek isteriz.

19 Ekim 2017 tarihinden itibaren tüm ihracat sertifikaları (certificates of Inspection (COI)) TRACES sistemi ile hazırlanacaktır. Bu sistem yalnızca Avrupa Birliği'ne olan ihracatlarınız için kullanılacak olup AB dışı ülkelere olan yüklemeleriniz (TC-transaction certificate) için geçerli değildir.

Ekte **TRACES ile ilgili detaylı bir sunumu** bilgilerinize sunarız.
Dikkat etmeniz gereken başlıca hususlar şunlardır:

- **İthalatçılar ve ilk alıcılar sürece dahil olacaklardır:** TRACES'de İhracat sertifikası (COI) basılmadan önce, ithalatçı ve ilk alıcının TRACES'de kendi profillerini oluşturmaları ve onaylanmasını (yetkili makamlarca) sağlamaları gerekmektedir. Bu nedenle TRACES'a kayıt olabilmeleri için AB'deki tüm müşterilerinizi bu yeni sistemle ilgili en kısa sürede bilgilendirmenizi önemle tavsiye ederiz. Bunu sağlamak için TRACES'a nasıl kayıt olunacağına ilişkin tarafımızca hazırlanmış bir rehber dokümanı (ekte bulabilirsiniz), AB'deki alıcılarınıza göndermelisiniz.
- TRACES halihazırda çalışmaktadır ve Ecocert tüm ihracat sertifikalarının (COI) basımı için bu sistemi kullanmaya önümüzdeki 2 ay içinde başlayacaktır. İthalatçı ve ilk alıcının sisteme kayıt olmamış olması durumunda, TRACES üzerinden ihracat sertifikalarının hazırlanmasında geçikmeler olabilir. Bu sebeple mümkün olan en kısa sürede (mümkünse Nisan 2017'den önce) kayıtlanmalarını sağlamanızı **önemle tavsiye ediyoruz.**

- Bu yeni yönetmelik aynı zamanda 19 Nisan 2017 tarihinden itibaren kullanılacak olan yeni ihracat sertifikası formatını da tanıtmaktadır (1235/2008 No'lu AB yönetmeliği Ek V'i modifiye eden 2016/1842 No'lu AB Yönetmeliği Ek II'ye bakınız). Bu yeni şablonu uygun bir şekilde doldurabilmek için "ihracatçının beyanını" gözden geçirmeye karar verdik ve ekte bulabileceğiniz yeni **İhracat Sertifikası Talep Formu** ile değiştirdik. Bu yeni formu, 19 Nisan 2017 tarihinden itibaren ihracat sertifikası (COI) taleplerinizde (ihracatçının beyanı yerine) göndermenizi rica ederiz.
- Malların “İhracatçı” sı **tanımı** AB Komisyonu tarafından **açıklanmıştır**. İhracatçı, ilgili partinin hazırlanması (muhafaza, işleme, paketlenme ve etiketlenme dahil) amacıyla son operasyonu gerçekleştiren ve malları uygun ambalaj veya konteynerlerde sızdırmaz hale getiren müteşebbisdir. İhracat sertifikası (COI) ihracatçının kontrol kuruluşu tarafından onaylanır.
- **Her** bir organik ürünün **son üreticisi veya işleyicisi** (Kontrol Kuruluşları da dahil olmak üzere) artık **ihracat sertifikası üzerinde açıkça tanımlanacaktır**, bu nedenle ürünleri hazırlayan ihracatçı başka bir üretici veya işleyiciden gelen ürünü yalnızca paketliyor/etiketliyor veya mühürlüyorsa ihracat sertifikası üzerinde (COI) ürünlerin üreticisi ve/veya işleyicisinden bahsedilmelidir.
- İhracat sertifikaları (COI), TRACES'te elektronik ortamda yayınlanacak ve onaylanacak olsa bile şu an için (AB Komisyonunun yeni duyurusu yapıncaya kadar) basılı bir kopyanın ilgili kuruluşlar (Kontrol organı, gümrük ve ilk alıcı) tarafından elle imzalanması ve damgalanması gerekmektedir.

İhracat sertifikalarının (COI) zamanında basılabilmesi için Avrupa Birliği'ndeki müşterilerinize bu bilginin derhal iletilmesinde işbirliğiniz için şimdiden teşekkür ederiz.

Daha fazla bilgiye ihtiyaç duymanız durumunda bizimle iletişime geçebilirsiniz.

Saygılarımızla,

Ekler:

- TRACES – Detaylı sunum
- TRACES – Müşteri rehberi
- İhracat Sertifikası Talep Formu